

大漢公報

中華民國二十二年三月十六號

星期四

孔子誕辰二千四百八十四年

農曆癸亥年正月廿四日

易我同胞

(傳第)

中原板蕩。神州陸沉。當此國難臨頭。危
同累卵。不作中流擊楫。奴隸難逃。嗟千
戈之驟列。嘆烽煙之四起。滿目瘡痍。刺
神針而無能。豺狼當道。舉斧鉞而無力。
國事凋敝。災黎遍野。同胞慘被殺戮。國
土傷於淪亡。社鼠城狐。蹂躪無遺。萬城
太阿之劍安在。神州之鼎安存。致使陰
謀。白日無光。國聯會伴為排解。徒作
心勞。非戰約一片全消。和氣頓化。可恨
手無尺寸之柄。身無立錐之地。願懷故土
。能不流涕於異邦也哉。
況值外侮頻仍之秋。內患紛紜之候。強鄰
逼處。瓜分之禍難逃。外治無才。豆剖之
悲。已。願上出師之表。慕諸葛之英風。
效從後之捷。懷班超之偉烈。嗟。報
國有心。早効孟嘗之高潔。窮途痛哭。非
學阮籍之猖狂。此吾人當捨身以救國。碎
骨所不辭也。
且夫國家興亡。匹夫有責。皮之不存。毛
將焉附。覆巢安有完卵。枯枝奚能長葉。
不見乎印度高麗之亡。慘不忍睹。聞之寒
心矣。所謂前車之覆。後車之鑒也。
但千鈞繫於一髮。勢在垂危。處生死之關
頭。刻不容緩。正我同胞奔走沙場。枕戈
待旦。殺賊救國之時。馬將軍臨陣死抗。
東夷見陣寒心。十九軍為國請纓。倭備棄
展敗走。折寇卒之兵鋒。破侵略之迷夢。
此吾人當取法於蔡馬一軍。以圖拯救危
局。責至重也。
同胞乎。全國軍人乎。其亦忍束手旁觀。
坐視軒輊乎。為木屐兒之驅役耶。抑任
數千年之古國。從茲滅沒歟。惟我全國
同胞。聯合一致。共同奮起。集全國之義
師。協關外之健兒。存百折不撓之志。剛
銳之氣。協力以挽救危亡。齊上前線。奮
勇揮戈。痛斬賊卒。則奸邪奪魄。殘倭喪
魂。破釜沉舟。直搗倭奴三島。使扶桑小
醜。不敢彎弓報怨。木屐殘餘。不敢再來
侵犯。振我民族之神威。保我中華之大地

AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公來大船郵國美

歸國僑胞注意
本公司開往香港之船。是最好
最快而又最大者。各埠弓床位
。設有安舒之艙。得被單枕頭。
樓梯欄而光明。且招待殷勤。過
致。火食優美。並設有吸煙。飲
酒。及電影畫等室。切佈置。
務使搭客怡情適性。欲知詳細。
祈詢下列之代理人。
三等位收銀八拾貳元半
小房位收銀八拾七元半
轉船票及搬行李往域多利
均免收脚費
(每次船於上午拾點半由
雲埠開行)
他 輔德統 三月四號開
者化慎德統 三月十八號開
勿地慎德統 四月壹號開
企李端德統 四月十五號開

設馬機安均理代總埠雲 瑞呈馬昌同利理代埠域

Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 7880

Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5881



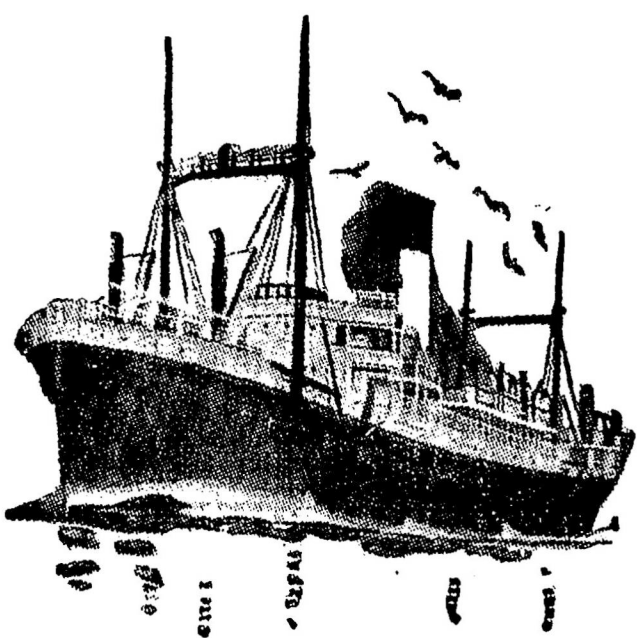
日本通訊

日美明爭與日蘇暗鬭

軍備方面彼此競增
英日好感亦漸減少
日本雖然是一心用武。但是三拳不敵四手
。他自己也知道目前所處的困難局面。如
果太平洋戰爭不抓在日本手裏。則西太平
洋的競爭。特別是在中國市場的優越地位
。殊不易保持。所以今年要添造一萬噸潛
水母艦。驅逐艦兩艘。八千五百噸級
巡洋艦兩艘。如此。則日本海軍勢力又見
增加。僅有壹隻壹萬噸巡洋艦為旗艦的美
國亞細亞艦隊。真會不值得一擊。
因此。北美合眾國也懷懼。圖謀所以
自全之道。第一是令大西太平洋遠留。在
太平洋以防備萬壹。這到不全是意在攻擊
。而防守檀香山的意義還多過其他。同時
上議院海軍委員會更提出(到一九三六年

司公船通煙藍

The Blue Funnel Line



二大
位七十五
位五十五
元五十五

由雲開行 船名 到雲域埠
二月十九號 千地利士 元月三十號
三月十二號 布地羅士 二月二十號
四月十一號 益臣 三月十三號
四月廿三號 餐斜士 四月三號
五月十四號 千地利士 四月廿四號
新船期紙印便函索即奉

號安均理代埠雲
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
Victoria B. C.

崇福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.

號安均理代埠雲
QUON ON CO.
254 1/2 Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

醫衛大黃西

Dr. D. T. W. WONG, M. Sc., M. D.
Suite 5, 501 Main St. Vancouver, B. C.
醫館電話 Sey. 8708
住宅電話 Fair. 2238X

角街橋夾街打片在館醫
房號五第上樓行銀素仔印
科全外內幼老女男理統
傷損外意人工會恤理并
長特為術手科外
柳花醫專

醫西 錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
醫館電話 Seymour 5786
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 318
住所門牌 51 Pender St. E.
**雜花全內老男統
症柳科外幼女理**

行銀路資 THE ROYAL BANK OF CANADA Head Office Montreal, Canada

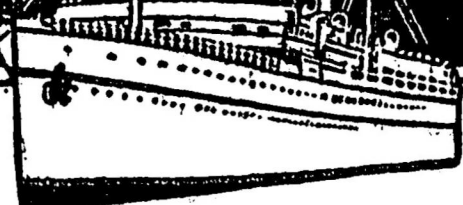
如華僑欲在某銀行開戶時。有兩問題欲向之詰問。一。貯款於
銀行是否妥當。二。如欲欲積資。同中國或寄款返家。以贍養家人。當
以何者為便利。
貯蓄款項。於銀行。其安
穩。無可疑義。因有通訊處
及支行。遍佈於世界各處。故
本行能。在各處。依照。平
價。而。發。匯。單。本。行。理。理。大
宗。匯。款。生意。是以。能。開。列。最
相。宜。之。匯。價。也。
在滿地可。雲高華。及。域多利。等埠。之。資
路。銀行。概。有。素。有。經。練。之。華。人。職員。專
任。接。待。華。僑。客。
凡。顧。客。有。未。明。者。當。樂。為。勸。導。無。論。汝。環境。若。何。應
在。本。行。開。戶。當。貯。戶。為。儲。蓄。之。初。步。不。論。在。本。行。任。何。分
行。貯。款。均。能。享。受。實。效。及。有。禮。儀。的。慎重。



欲維護爾家人。須開一貯戶

葉求茂代理詩不亞 鐵路 車紙路

司公船輪 亞丕詩



港香到天七拾
色特大四之船后皇

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽
雲埠代理
葉生公司

宰隨用隨日每鷄豬養豕上船

由雲埠開行日期表
船號 陽曆日期
坎拿大 二月廿五日
俄國皇后 三月十壹日
日本皇后 三月廿五日
亞洲皇后 四月八日
坎拿大 四月廿二日
俄國皇后 五月六日

太平洋客務總司理司徒施佈

址住信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

今晨十點鐘接上海訪員專電

的海軍建艦之計劃」打算造航空母艦一艘。巡洋艦九艘。驅逐艦八拾九艘。潛水艦三十四艘。總計一百三十五艘。三十一萬六千五百三十拾噸。在如此壞市面當中。竟要拚命補造軍艦。其用意如何。那就盡人皆知了。

可是日本於此并無絲毫反省的意思。并且還更加壹層兇暴。例如他侵略滿洲。外國且不用講。即日本國內的有識者左到共產黨。右到自由主義者。都表充分不滿。然而軍閥還正在拚命顛預。要把亂事擴大到熱河。延長到京津。甚至於要蔓延到山東。總之壹句話是要獨占中國市場。因此即索常租日的。從前是日本同盟國的英吉利。也有點覺得日本太過於橫霸。太不通商量了。——非但要獨占整個兒含下「滿洲」。并且大有擠迫其他勢力出華北的準備和企圖。所以英國對日好感。似乎漸次減少。國聯也有抑制日本的傾向。(未完)

濟棠。日昨在揭揚被壯士行刺。惜乎不中倖免。然已受驚不少。即轉往汕頭。啓程返廣州。

我軍克復喜峰口

山海關拾五日電：沿中國本部邊陲各要隘之日賊。今日均爲華軍反攻。同時沿長城一帶之華軍。已掘築塹壕準備長期抵抗日賊前進。因華軍之反攻。喜峰口遂爲華軍克復。守喜峰口之僞國軍隊被華兵擊退。今因克復喜峰口之華兵。即日起由熱河省退出之華兵。當日此幫華兵在熱河省境內

遇敵即潰棄械而逃。今日此幫兵士忽鼓其勇氣。反攻喜峯口。守喜峯口之偽國兵士與華軍爲短期之接觸。遂被擊敗云。

●賊騎兵支隊在林西被俘

●華軍之野戰隊擊賊

獸兵中彈殞命者四十二隻
負傷數達百五十三

山海關十五日電。倭寇聲言將犯華北。華軍聞耗。抵抗日寇更劇。是日沿長城一帶之華軍向寇軍反攻。華軍之野戰隊襲擊日賊。此項野戰隊員均爲射擊能手。專放冷槍射擊日賊。據倭寇司令部稱稱。自本月十日以來。獸兵四十二隻爲華軍野戰隊擊斃。中有六隻爲軍官。另被轟傷者達百九

十三隻之多。

●廿一 國委會議決兩事

日內瓦十五日電。○是日國聯廿一國委會開會兩點鐘久。僅議決兩事如下。○考慮蘇運軍械赴遠東案。○研究不承認東三省僑組織之切實辦法。廿一國委會爲此兩事已組有小委員會。並請美國派員加入此小委員會。

●國聯廿一國委員會開會

美派代表兩名出席
日內瓦
廿五日(統一通訊社)電。是日國聯

東三省案廿一國顧問委員會召集首次會議。美國所派之代表急伯與咪兒均出席。此兩人未出席之前。曾在國聯秘書科長英人杜廩文爵士之辦公室靜候該廿一國委員會。是否贊成接納美政府之覆文。蓋按照手續辦去不能不如是也。其後廿一國委員會循例通過接納美政府允派代表參加該廿一國委會之覆文。於是杜廩文氏始介紹美國之兩代表入場。但彼兩人雖蒞會。但對所議各事無投票取決權。因美非盟會之會員國也。同時彼等又無權代表美政府贊成廿一國委會所通過之裁制極惡計劃。廿一

如廿國委會欲執行國聯第十六規章裁制日本。伊兩人亦無權代美政府接納此種辦法也。換言之。美國雖派有代表參加國聯廿國委會。但同時美國對倭則欲保全行動自由權。斷不願爲盟會所束縛云。

倫敦十五日電：出席國聯大會之倭寇代表松岡洋佑，自國聯大會通過斥責倭寇不是之報告書後，即退離日內瓦往巴黎。復由巴黎來本京。是日伊在前京發論。謂英美德三國宜訂盟約，以替代本京發論。英倭同盟條約。松岡曾謂自九二一年以前英倭兩國條約。

●九門口附近華兵
聯盟。當日該盟約對鞏固「東亞和平」事具有重要勢力。迨一九二一年華盛頓會議後。該約遂告取消。今日英倭兩國宜再訂該約。並宜請美國加入云
返日本。日由本京乘輪赴美。以便取道美國

退駐石河西岸

山海關拾五日電。駐距九門口西端一英里之華軍。今日撤退至石河西岸之新防線。此幫兵士撤退時。祇以些兵作殿。以防日

賊襲擊也。其撤退之理由。爲豫備抵抗日賊向萬里長城之地進侵。又今日中倭兩軍在九門口附近仍有接觸云。

●寇機爲風雪所阻

山海關拾五日電。倭寇轟炸機曾在熱河省內炸擊華軍。致委一輛軍象遭告勝利。但

是日此等轟炸機停而不動。因前線大風雪故也。

●縮軍會倭代表謁盧斯福

華盛頓十五日電。出席日內瓦縮軍會之倭國代表。倭海軍中將岡田氏。是日由日本抵本京。詣白宮訪候總統盧斯福。駐本京大使出淵氏亦在場爲介紹人。

●赫里歐主張償美債

歐洲情形惡劣故法宜巴結美國
巴黎拾五日電。前任本京內閣總理桂

法國所欠之美債已有一部份於三前到期情形不安。戰雲密布。歐氏謂因歐洲人局軍已佔領萊因河流域之非武裝地帶內城鎮。法德兩國爲此事將發生衝突。故法國刻下宜向美國討好。此時法英美三國宜聯同維持歐洲和平云。

●英政界要人

主張英勿干涉歐陸事件

倫敦拾九日電。據今日日本泰晤士報登載。自一九一四年以來。歐洲戰雲密布。絕未有如今日情形之緊張。刻下歐洲大陸人心惶惶。以爲大戰行將爆發云。

又英國前任海軍部大臣。即現任英保守黨要人邱卓爾。本日下午在下議院宣言。謂此時際英法兩國勿干涉歐洲大陸事件。以免一且戰事爆發。英被捲入旋渦中云。

●將開四強會議於羅馬

磋商維持歐陸和平

日內瓦十五日電。英首相麥當勞。外相西

◎加拿大雲高華
中華會館通告
事照得本會館上任職員于民國

行組織捐助拾九路軍籌餉局業經結束印發徵信錄分交各地社團及僑胞察閱及本會館登報佈告在案隨後本會館接有數處僑胞來函指摘計有數起謂該徵信錄內刊列前捐助十九路路軍捐款者之數未相符并夾付來刊登於徵信錄之列以憑稽核並未捐款者之名又有漏遺未刊登於徵信錄之列等情據此本會館當經按照該原收條查核再二核對確係以該捐款漏遺爰于本會館現任職員于民國式拾貳年貳月貳拾三日開第拾二次全體職員會議時上會計主任李梓良君亦已列席旋由李君將其任內經手辦理此事始末詳情向衆長述據謂該時手續紛繁倉卒間難免無差錯之處其時有收條壹卷號數由(4951)至(5001)止乃由不慎爲水所濕污故再按照上列號數收條復印壹卷補苴不知後因何事忙又將該水濕污之收條存根全卷遺失無從查獲以致無由核算惟有應將上列收條號數通告僑胞週知如有前捐款人之收條與上列之號數收條相同者請即將該收條寄回本會館以憑稽核俾得向經手人查追務祈清白而重公欸以昭大信等語僉以李梓良君已將情詳細表述應依照上列緣由特

茲將徵信錄刊登前捐助十九路
軍款項漏進更正補錄列后

李邦華實捐銀五元
該徵信錄祇登五元

行通告通知仰我僑胞一體知照爲要此告

余登禮實捐銀十元 該徵信錄祇登壹元
黃遠邦實捐銀廿元 該徵信錄祇登貳元

又爲水所濕汚之收條存根遺失
當日無從稽查至今得捐款者寄

沙省卡廬餐館捐銀廿元 胡响南捐銀五元 余長經捐銀三元
李雲滯捐銀貳元 李雲美捐銀拾元
以上漏進之數係由李梓良君經手所發收條計漏進共銀七
拾六元正此款已經二月廿三日由李梓良悉數交回本會館
現任會計主任關崇穎君收妥存貯銀行容日將該七拾六元
悉數滙歸交與東北義勇軍收以充軍費以副上列捐款僑胞
愛國之熱誠

處訊通館會本

Chinese Benevolent Ass'n.
108 Pender St. E., Vancouver, B. C.
中華民國廿二年三月拾三日

啟者：茲有西餐館壹間：是處房室：兼可作俱樂部：壁間配有油畫：裝飾華麗：又有跳舞地台：餐廳傢私及廚房用具齊備：訂批四年：租價甚平：館主經營此餐館已有三年之久：現擬離埠返歐洲：特將該餐館全盤出賣：取價相宜：欲知詳細：請問大漢公報事務所：電話詩磨

◎春季衣服先染大減價

本號專做洗染生意。凡成套衣服、大襪與乎各種衣裳、完全乾洗清潔及熨滑。大半特平。只取價**五毫**。

本號工作、保證快捷妥當。且厚禮招待。如有賜顧請打

電話。即遣車到門取衣。

(電話) 系崙三六 ▲系崙貳貳八八

(地點) ▲衾仔梳路壹壹○叁號門牌

Cut Rate Cleaners

1103 Commercial Drive

減價洗衣店啟

欲買好車者留意
 下列兩公司之商用車輛，堅強有
 力，且極經濟，可節省忌士辦與油
 料，耐用不壞。凡在卑詩省經購置此
 等車之無數華僑，均稱善滿意。
 欲買者，向卑詩省各貨車支店
 卑佐治街西壹千三百號，振拿兒貨車支店
 General Motors Truck Division
 1200 West Georgia St.
 Vancouver
 參觀接洽欲買步和列號
 商用車輛者，祈
 往佐治街西四壹八號士
 摩托有限公司 Stonehouse Motors
 Ltd. 418 W. Georgia. St. 面商



Commercial
CHEVROLET
 CARS

啟者廖裕廖華合伴耕種之園坐落倚巒第五路橋頭今貳人志圖別業願將該園全盤架生什物等項頂出與廖謙成堂承受訂明陽曆三月貳拾號下午壹點鐘在片打街門牌三百四拾九號廖武威堂當衆交易如有四方親朋與此園相涉及欠到華洋數目懇囑未清等情祈依期到廖武威堂與頂主理妥如逾期不報交易之後搜出有數是爲枯紙與承受人無涉特此聲明以免後論

承受人廖謙成堂披露

◎卡城華僑公立學校民國廿二年
職教員一覽表

主席	席	委員	校長	教員	書員	政務	實際	庶務	核數
	雷家燦	何井立	林純	雷衰卿	周龍興	余耀棠	雷美容	雷家華	鄺景美
		余耀棠	雷家燦	雷家賞	鄭祥	劉文廣	何珠好	林光	鄺祖暢
		雷康勉							黃超

滿地可麵包公司
Montreal Bakery
625 Hawkes Ave.

◎請買新鮮好麵包

本公司每日出麵包兩次、二十條大麵包只取價一元、每日送到你門戶、倘承賜顧、無任感荷

▲地點 克奇士街六貳五號
▲電話 系崙六〇六七

本舖有等皮襖、先由顧客交定銀拾五元至五十拾元、
 而其後不到取襖、今特將此等皮襖出賣、買者可給
 餘價購取、如是可慳銀壹半至七成五、
 店在嘉蘭湖街八五〇、卽柯芬與急必都戲院之間、
 巴波市皮草店啟

各埠新聞

市長梯礪氏及市警委員都馬拉氏則謂將握
疾氏革職。並非心懷惡意。實因自信該舉對
公衆有益而行云。

領事。照錄如下。呈爲呈請事。竊查我留坎華僑。凡每歸國者。欲再復回坎境。必須由移民局填報出口註冊。要繳納註冊費銀二元。方准予以註冊。否則至回國後。不准予再享復回坎之權利。查留坎東亞人。不止係華人也。至于日本人。亦有留此間。其回國華人在移民局填報出口註冊。未見徵收其註冊費。單獨徵收我華僑而已。以區區小款。吾僑雖不計較。但至人道上論。實屬不平等待遇。吾僑常見坎人高唱中坎邦交親善。屢擬向我國政府訂互惠通商條約。凡種種不平等待遇。我留坎華僑之束

雷城華僑拒日救國會。滬款援助東北義勇軍。經載前報。于本月十日。接上海市商會及上海中國銀行覆函。並收條一張。照錄如下。逕復者。本月拾一日。接展貴會來函。以託由中國銀行滙下捐款三千元。囑爲轉助東北義勇軍軍餉等由。已由上海中國銀行將款如數解送到會。除當時於正副收據蓋具印章一面。即將原滙款洋三千元。仍託由該行轉滙北平朱子橋將軍察收。撥充東北義勇軍軍需外。相應先行函復。即希查照爲荷。此致加拿大華振打華僑拒日救國會。上海市商會啟。中華民國十貳年二月十一日。曾字第二〇六〇號。第全頁。

寶應飛行學校器械科主任任沛嘉梨演講。及於放映影片時。詳加解釋。該片兩幕。一爲飛渡美洲大陸者。一爲寶應飛行學校之授課情形。及校內儀器之設備。映畢。由黃道賢女士致謝詞。散會後。該學會并設茶會於上海樓。歡迎由二埠到來之航空學生黃助國。王棟生。阮寶華等。席間由黃堅致歡迎詞。相繼演說者有趙俊祉。朱忠存。陳國權。黃助國。王棟生。威廉等。大致以努力研究航空學術。團結一致。殺敵救國相勵。直至十時而散云。

此書本定價每盒不少
如郵面人猶未飽事愛
書目印備 函索即奉
誠是書者請速函購

◎藻香吟館第三場對題求

教遠夢女粉草水節友(左轆轤) 每比收美
長魂兒金花雲師仇(右轆轤) 銀貳毫五

(倭拒亟宜齊助餉)單比 每比收美
銀貳毫五

雙單聯准于民國廿貳年三月五號截卷

彙送大埠孔教學校校長

梁質之先生評閱

South China Co. Joe Heong Yum Goon
103 Waverly Place
San Francisco, Calif. U. S. A.

夏路弗士 老市崙 砵亞板汝 始路 占尾利市 古泊
 和崙 車梨役 升卡頓 庇李磨 列必珠 蘭頓 片居
 尾利慎血 不坎文 坎間頓 笠巴市足 阿打和 蘭食
 都朗度 滿地可

惠親善條約之可言。用是本會館于昨三月八日開第拾六次全體職員會議。由陳主席宜耀提議：應將情呈請中華民國駐坎拿大總領事照張先生：向坎政府提出。請求將我留坎華僑：凡回國欲復回坎者。在移民局填報出口註冊費概予免繳。還我華僑以表示平等之待遇。而敦友邦之親善。當經全體職員議決通過。在案。理合具文呈請鈞台察核。懇請迅予辦理。實爲公便。謹呈

逕啟者前日接奉二月二日台函。并附下花旗銀行滙票洋三千元。承囑將該款轉交上海市商會執事查收。滙交東北義勇軍。敝行隨即函知市商會接洽。今已由該會出具正式正副收條。由該會主席王曉籟君。簽字蓋章。來行收取。當即將該洋三千元解訖。除副收條由條敝行存查外。茲將正收條一紙隨函寄奉。即希查收爲荷。此致加拿大雷振打華倫拒日救國會。中華民國二十二年二月十日。上海中國銀行啟

叨叻埠拾五日電。本埠商會會長昨晚報告。謂加政府漁務部。現已放一百萬之沙文魚蛋於叨叻湖中。定於一星期內孵育云。

●每年入息百萬者三百餘人

美國紐約埠十五日電。據美政府稅務部報告。於一九三一年內。美國共有三百零十一人報告共得之入息達三百零三兆五十七萬五千七百七拾七元。平均每人年內入息達約一百萬元。而其中有四人每人入息達五百萬元以上云。

啟者文事科長羅公池不幸身故本總堂援照向例爲羅公
治喪茲定於月之十九號卽是禮拜日舉行出殯禮各堂社居
仲及與羅君有戚鄉世友宗誼者如有輓聯誄詞等請於是月
十九號以前寄來可也

維城致公總堂治喪處啟

正交際 馬呈瑞 副 馬啟亮
 正監督 黃廷述 副 劉錫
 正財政 溫光祥 副 李北銓
 正中文書記 黃耀光 副 黃華挹
 正總理 趙安國 副 李子平

市警局消息。在橫馬街一二八〇號之奧忌役麵粉公司。昨日報告。謂於星期二晚被匪潛入。竊去白糖一千四百磅。價值六十元。又市警衛消息。今朝八點鐘。在正尾梳街。一七七號之矢夫偉雜貨店。被兩匪入內行劫。店司理向匪言明朝早開門。祇有現款八毛。兩匪即得入朝而逃。住夏路街之自由客車車夫奧汝路氏。昨晚駛車至卑拿被街一五〇〇號部落。被兩匪劫去其客車並現款二元。

●中國婦女熱誠愛國之一斑

大埠函。西歸山柏架。往遊中國。經有數月。日昨歸來。遞到消息。謂中國各等婦女。由大家聞秀。大學員生。以至最下等之女工入。皆抱愛國熱忱。對於抗日工作。咸願躬操。經在戰地附近。設立臨時收容所。料理傷病兵士。以盡救國一份子之義務。並預備建築醫院一所。調治各傷病兵士。另購備糧食。藥料。衣服等物。送交各兵士以資鼓勵云。

●新發明一種與太陽同光之電燈

●黃伯祥大力士又戰勝西人
美國三藩市拾五日電。著名之華人大力士黃伯祥。昨晚又在本埠與西人級蘭氏撲鬥。結果黃伯祥又大獲勝利。將西人壓倒在地不起。

●一間大板廠復開
占尾利市埠拾六日電。據域多利林木公司駐本埠辦事處通告。在本埠之大板廠。定於明朝復開。現廠中所有之木料。可足暫時製板之需。故未報告何時再行派人往山伐木云

●本省財政預算司省機完宣市

顯考諱齊政號月池府君痛於中華民國廿貳年八月八日亥時壽終正寢溯生於同治拾三年八月拾五日寅時積聞享壽六拾有二歲不孝信儒鄉公總堂舉行出殯禮叨蒙服謹擇本月九日下午壹時假致公總堂舉行為出殯禮叨蒙

趙新民 副
黃瑞亭 正西文書記
庶務員
董事
趙凱亭 羅超然 李溱明 李兆安 劉希祇 陳和業
馬昌弼 黃淦文 龔定榮 陳宗鑒 袁金榮 馬本根
林舉惇 林暉石 李珥非 甄乙君 李永錫 伍鴻燭
黃禮瑞 林鐵郎

●皇后船將到埠
據詩丕亞輪船公司今日消息。輪船日本皇
后號。現由東亞來加。定於下星期一一日抵
埠。載來各等人客共約二百名。其中多數
是往檀島閒遊而回之加拿大商民及往東亞
覓礦市場之商人云。

●近日麥穀交易報告
本埠麥穀交易局報告。於已過之星期內。
本埠共運出之麥達三百一十一萬二千卅五英
斛。比前星期較多百餘萬英斛。是季至今
已共運出七千二百八十六萬九千四百九拾
七英斛。比去季同時內所運出較多二千餘

英京倫敦朗有英人電學工程某。現經其年之研究。卒已發明一種新式電火燈。其光綫與日光一樣輝煌。此新發明火燈。長之玻璃管。直徑約三寸。內藏一種氣質。可用平常燃燭之電燃着。發出白光。照耀如白日。而所需之電力。又祇平常電燈所需電力之五份之二。現本京附近有一區已裝有此等新日光燈於街上。成績極佳。不久可以裝有在屋內應用之燈出售云。

●本省賑濟失業耗款千餘萬

城埠拾六日電。省政府財政部長鍾氏今日電通告。謂專時省現已共費七百五拾八萬七

城多利埠十六日電。省財政部部長鐘氏。昨日以今年之省財政預算表向省議院宣布。依其預算表省立之卑詩大學。今年將祇得廿五萬元之津貼費。與去年所得無異。省獵務部。將仍然留存。今年擬撥費用廿萬零五百一拾五元。省差今年之費用。將增至六拾萬四千九百六十九元。去年費用祇五十九萬五千一百一十二元云。

●發現鑽雪之四脚大蛇
汝利慎埠拾五日電。本區之屋近拿近湖。近數年來以有羊頭之大大水蛇發現著名。惟是年歲來又復有兩隻之大蛇。自該處出而往

其服侄信字景量孫字景輝弟字景衡
期服侄女彩娟媳令嫻慧嫻媳雪嫻麗嫻道嫻
婉嫻素嫻淑嫻少嫻佩嫻德嫻媚拭淚翰躬
大功服兄齊賢翼弟齊卿拭淚翰躬
小功服妹玉姬福至拭淚翰躬
小功服侄孫建勳子瑜子慶插莽拭淚翰躬
小功服侄信瓚信權信典信仰信本信國信惠
信然信作信章信達信文潤信廣信兆
文淵秉樞興邦興國拭淚翰躬
小功服侄女春艷迎春秋月春色秋兒拭淚翰躬
總麻服侄孫張與張大柄懋深泉金成時雨鳳儀
啟裔明顯明達明富拭淚翰躬

此告

Dart Coon Club
51½ A King Wm. St. Hamilton, Ont.

James Brand & Co.,
875 Granville Street.

布蘭公司馳名種樹發行貨真價平種
植家宜留意光顧

茲將數種價錢列下

▲早水卡辣米每磅壹元壹
▲鳥約生菜米每磅貳元

市長梯練氏：及市警委員會又文氏與都馬拉氏。因被前任市警長掘疾氏控以不法將之革職案。現已將其自護之辯辭向市大衛書記。市警委員又文氏辯稱。掘疾氏不合當記。本埠市警長之職。並當職後極至怠慢云。

千五百九十壹元。賑濟失業工人。於去年於
二月廿一號。省政府代各區政府支出之賑
濟款又達七十六萬七千九百卅元。由各區
日後清還。而各市區所費之賑濟款。已達
二百卅二萬六千零七元。加政府賑濟本省
失業工人之款達七百零三萬一千零九十六
元。所以本省失業工人。已費去賑款共一
千六百九十三萬九千二百九十五元。

是等蛇區區新舊有極大之錯鑿四脚蛇與長蛇。事由西人鑛家依氏及數名鑛工方在假別地溪附近。忽見驚人之獸物由雪中而出。狀似大蛇。注視數人。有一鑛工用斧斫斷之。惟斧祇由蛇背斜飛而去。此後蛇即鑽雪而去。鑛工等後來覓見無數之隧道於雪中。卑詩省博物院聞及後。已求鑛工圖將該鑽雪四脚蛇捉拿云。

總麻服侄孫女巧優如錦如繡鳳蟬昇平巧倩
玉歎玉簫玉瓊拭淚鞠躬

○曾做道謝

啟者弟身染有病前蒙各兄弟捐助醫費又蒙致公堂達權社
手足及親朋兄弟捐助舟費得以歸國調理此恩此德無以爲
報謹綴數言以伸謝悃

本報告白欄、於月之六號及七號兩日、曾登列必珠華拒日後援會第三期捐款芳名佈告「壹則、內有「趙振商」款五元、來稿誤寫鄭振銳、茲接函委、爰爲之更正如上。

金山大埠 南華公司 古書籍發售

英華文烹調廚書六
此書內分千數百餘種
各種烹調法式式俱備
每類均有華英文解明
書目了然業廚工者得
此書本定當獲益不少
書日印備 函索即奉
讀是書者請速函購

是書係小說名家何荻
第君遺著敘述清宮秘
事都能以生花之妙筆
一揭出至文字綺麗
婉轉動人猶其餘事愛
讀是書者請速函購

◎藻香吟館第三場對題求

遠夢女粉草水節友(左) 轆轤 每比收美
長魂兒金花雲師仇(右) 轆轤 銀式毛毫五
(倭拒亟宜齊助餉)單比 每比收美
雙單聯准于民國廿貳年三月五號截卷
景送大埠孔教學校校長

梁質之先生評閱

South China Co. Joe Heong Yunn Goon
103 Waverly Place
San Francisco, Calif. U. S. A.

◎溫地辟致公堂催繳緣部佈告

啓者本堂樓業捐款緣部蒙雲埠總辦事處經於民國廿壹年元月十壹號分發各埠公堂捐助至期限今年三月壹號繳部至今逾期許久仍有未繳回者茲將已繳及未繳者開列至該緣部有無捐款希爲將該緣部早日繳回以清手續是所切盼

計開繳回如下

雲哥巴 片市魯別 款汝 企葬打 域多利 片市阻珠
二埠 汝利臣 云軍 沙市加寸 黨近 雷巴崙 叨吹
錦碌

未繳者

夏路弗士 老市崙 砵亞板汝 始路 占尾利市 古迫
和崙 車梨役 升卡頓 庇李磨 列必珠 蘭頓 片區
尾利慎血 不坎文 坎問頓 笠巴市足 阿打和 蘭食
都朗度 滿地可

西人雲高華客棧廣告

本客棧全由西人管業：睡房寬而通爽：整飾一新

文事科長羅公月池不幸身故本總堂援照向例爲羅公
茲定於月之十九號卽是禮拜日舉行出殯禮各堂社屋
與羅君有戚鄉世友宗誼者如有輓聯誄詞等請於是月
號以前寄來可也
維城致公總堂治喪處啟

○啟事

孝信儒儒孽深重弗自殞滅禍延
諱齊政號月池府君痛於中華民國廿貳年公曆叁月八
亥時壽終正寢溷生於同治拾三年八月拾五日寅時積
享壽六拾有三歲不孝信儒鄉居祖國聞訃卽遵制成
謹擇本月九日下午壹時假致公總堂舉行出殯禮叨囑
哀此計

○訃文

奉祖慈命稱孤子羅信儒女翠娥翠屏泣血稽顙
期服孫子堅子熾愛雲拭淚鞠躬
期服兄齊俊弟齊頤齊尹拭淚鞠躬
司書期服侄信浩拭淚鞠躬

啟者本社現遷往頃偉林街門牌 51½ A 爲此佈告自後各 堂各社如有文件惠來者煩照下列西字住址附來得收無		比亞街四壹四號	
◎坎問頓達權社啓事		西人和比氏啟	
趙凱亭 羅超然 李湊明 李兆安 劉希祿 陳和業 馬昌弼 黃淦文 龔定榮 陳宗鑒 袁金榮 馬本根 林舉惇 林暉石 李弭非 甄乙君 李永錫 伍鴻炯 黃禮瑞 林鐵耶		正總理 趙安國 副 李子平 正中文書記 黃耀光 副 黃華挹 正財政 溫光祥 副 李北銓 正監督 黃廷述 副 劉錮 正交際 馬呈瑞 副 馬啟亮 正西文書記 黃瑞享 副 趙新民 庶務員 李偉源	
董事		◎台山寧陽總會館廿二年職員表	
Vancouver 414 Colum		：地近片打街：在華埠中心：單房租價每晚五 ：每禮拜貳元：另有成套廳房出賃：（地點）哥 比亞街四壹四號	

其服侄信治信義堂景前
期服侄女彩媽懋嫻令嫻慧嫻雪嫻麗嫻道嫻
婉嫻素嫻淑嫻少嫻佩嫻德嫻嫻拭淚嫻躬
大功服兄齊賢齊翼弟齊卿拭淚嫻躬
小功服妹玉姬福至拭淚嫻躬
小功服侄孫建勳子瑜子慶插笄拭淚嫻躬
小功服侄信瓚信權信典信仰信本信國信惠
信然信作信章信信運文潤文廣文兆
文洲秉樞興邦與國拭淚嫻躬
小功服侄女春艷迎春秋月春色秋兒拭淚嫻躬
總麻服侄孫張興張大炳懋深泉金成時雨鳳儀
啟裔明顯明達明富拭淚嫻躬
總麻服侄孫女巧優如錦如繡鳳蟬昇平巧倩
玉歆玉簫玉瓊拭淚嫻躬

○曾做道謝

吾弟身染有病前蒙各兄弟捐助醫費又蒙敎公堂達權社
友及親朋兄弟捐助舟費得以歸國調理此恩此德無以爲
酬綴數言以伸謝悃

此告

Dart Coon Club
51½ A King Wm. St., Hamilton, Ont.

James Brand & Co.,
87½ Granville Street.

布蘭公司馳名種種發行貨真價平種
植家宜留意光顧

茲將數種價錢列下

▲早水卡辣米每磅壹元壹
▲典巴葱米每磅 壹元五
▲紅蘿蔔仔米每磅七毛五

▲鳥約生菜米每磅貳元
▲白李市品葱米每磅壹元
▲丕荳種每磅銀 貳毛

◎捐款芳名更正

本報告白欄，於月之六號及七號兩日，曾登「列必殊華
拒日後援會第三期捐款芳名佈告」壹則。內有「趙振裔」
款五元，來稿誤寫鄭振銳。茲接函委 爰爲之更正如上。

拿加大

Vancouver, B. C.

雲高華

大罇 五毛 中罇 三毛 小罇 壹毛

總收卷處 廣州市上九路三十號福安大藥房

壹 不收卷資不限資格各界均可參加惟屬本公司職員不得參加
貳 聯以拾言爲準而以奇異字分嵌上下聯首其意義總以不出奇異藥水濟世活人救急扶危之外
三 每一聯須附繳奇異藥水小紙盒整個
四 繕寫對聯不論用何項紙張惟每紙限寫壹聯如用殘缺紙張草書等恕不付評
五 投送聯文時須於牒末詳寫作者姓名及通訊地址用信封套好緘口面書「徵聯送廣州市上九路福
六 安西藥房代領」等字樣從郵寄交總收卷處或就近交代收卷處代收彙寄亦可
七 定二拾壹年新曆拾壹月底爲截卷期拾貳月底爲揭曉期（雲埠提早一月截收彙寄）
八 佳聯特聘廣東國民大學校長吳在民先生評閱
所投各聯無論入選與否概不發還

潤 例 廣東雙毫

蓋聞天地有好生之德。故社會重救急之方。良藥有廣播之功。而世界尚徵聯之舉。本主人切念痼瘵。賴獲珍疾。以所製之奇異藥水。雖值廉價。久已世界風行。而藥異功奇。自是非文弗顯。此即本主人徵聯之意也。夫以古來楊枝甘露。無非附會無稽。今我藥水敢奇。實屬微而有信。然則斯藥水也。稱之爲扶危救急。誰曰不宜。若錫以濟旱甘霖。則吾豈敢。尚望 名醫碩學。鑒客詞人。筆下臨川。勿吝珠璣之賜。本主人襄傾阮子。毋嫌瑣屑之酬。他日藥以文傳。中書君實爲慈航寶筏。聯因藥誦。葫蘆子竟作吟咏騷壇。用訂潤條。聊申鄙意。

異奇
 徵聯
 大元
 比
 賽賽
 獎獎
 獎獎

五彩
十九路軍抵抗戰績畫片
每套拾貳張定價叁毫分第壹第叁兩種同價外埠加郵五先
此片由隨軍攝影記者親冒危險至前線擷取擇尤用最精美之三色版印成明信片看過如鑑我輩永久不忘

演其慘無人道之戰畧及我十九路軍衝鋒陷陣之神勇背面又將日賊數拾年來侵畧我國之痛史詳細載及無遺令人見之觸目驚心又痛又快凡我同胞不可不看

外埠每幅五毫
包紙筒及郵費
圖中附刊滬戰戰地寔
地計廿餘幅並繪出日
賊戰艦飛機鐵甲車等

五
中
華
國
難
影
圖

新由辦到
海上

1932
SHUO CHOW STUDIO
100 N. 1ST ST. HONGKONG



味精

天廚味精 國人創製 國人資本
國產原料 有據可查 有址可尋
純粹唯一之國貨

取材純用麥粉・經化學方法・提煉製成・絕無任何動物・參

電話詩麼三九二九
D. Drummond
202 Pender St. E. Rear Vancouver B. C.
Phone Sey. 3929
住家電話 Fair. 3445Y
比布杭文披露

◎接整水龍

本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚為利便并以廉價相就華友

電話 五五七五

得枝利市

售發

星

H

啓



字粒俱新
 排版雅觀
 印刷精良
 取價低廉
 交件迅速
 僑胞惠顧
 無任歡迎

幫工一只每
 文中一元二
 活動日五毛
 印期即當取
 蒙賜顧
 本樣章圖

O SUN HING CO.
 258 1/2 PENDER ST. E.
 VANCOUVER, B. C.
 謹 芳翰林 棠立林 人理司

◎欲配好眼鏡者——速來

本號專配好眼鏡：務使適合君之視線：并售幫助聽官之器具：以助聾人：價錢每具由五元以上：又有上等玻璃眼鏡客：每個四元半。

本號兼修整眼鏡：及重配爛鏡：壹切價格最為相宜：請速光臨勿延

「地點」喜士定街西六壹五號樓上——近
總郵政局

（電話）詩磨壹〇七壹

Pitman Optical House

畢文眼鏡店啟

尼種子公司
 Wm. Rennie Seeds
 250 Terminal Ave.
 Vancouver, B. C.

番茄米	黃瓜米	椰菜米	紅菜米	葱頭米	波菜米	紅蘿白仔	不莖米	生菜米	紅卡律
每磅叁元	每磅一元貳五	每磅三元	每磅六毫五	每磅壹元六	每磅三毫五	每磅七毫	每磅壹毫八	每磅壹元七五	每磅一元一毫

接近詩晏亞車站

華埠
電話詩磨三九二〇
僑胞賜顧
格外歡迎
本旅館同謹啟

華友農夫注意
歡迎來參觀本店新菜種價廉
土地

寶來旅館
ROYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
Phone Seymour 2926-0

往來便利
暫住聽命
四時順應
被褥鮮明
樓高五層
片打街東
二五八號
房間百二
冷熱水龍
常居亦可
租價克己
向所讚稱

FAIR. 80
零入門飛話電

病病
病病
人用
用用
車車
侍役
有經驗之
服務

本公司爲雲梯之最大者所用之車又
是最新式者

Exclusive Ambulance Service

▲催請籌募 該會昨分函會受捐冊之
各省市各機關各團體云 敬啟者 本
會前以東北同胞 迭遭兵禍水災 慘
痛情形 亘古未有 曾經函奉捐冊
懇請慨賜勸募 諒荷慈察 現在迭接
本會駐京辦事處暨東北放賑專員報告
以東北三省 災區廣闊 難民衆多
兵禍水災 災劫重罹 非荷迅予救
濟 勢將盡填溝壑 靡有孑遺各等語
事關救災救國 夙荷同情 是用不
辭瑣瑣 再爲函陳 敬希俯念 東北被
難同胞 不救固死 遲救亦死 迅將
已募捐款 惠交本會 未募捐款 繼
續勸募 源源接濟 救彼倒懸 無任
引盼禱之至 專佈祇頌善祺

一 蔣商組水警局事

蔣鼎文目前由滬抵甯謁蔣介石 聞對
成立長江水警總局組織及經費等問題
有所指示 日內即赴漢 從事籌備

海狗鞭健腎丸

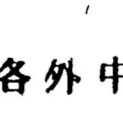


此丸治婦女經痛
肚痛赤白帶不育

香港
天壽堂姑嫂丸

男子腎部虛弱連服

女界
寧可
無珠
實不
可一
日無



中外各埠商店代理約有萬餘家

總發行香港德輔道中

溫哥華代理

生活行

金源

請購飲下列三種著名美酒

▲新價低廉

卡利多尼亞威士忌酒

香醇美味

十六兩庄、銀壹元八毛

廿六兩庄、銀貳元六毛五

快士吉威士忌酒

廿六兩庄、銀貳元九毛

司地令倫敦振酒

廿五兩庄、銀貳元六毛五

滿奧加林倫敦振酒

廿五兩庄、銀貳元四毛

卑詩十三年舊雙蒸威士忌酒

年份之久經政府保證

廿五兩庄、銀三元一毛五

Control Board or by the Government of British Columbia

This advertisement is not published or displayed by the Liquor



請購飲下列三種著名美酒

▲新價低廉

卡利多尼亞威士忌酒

香醇美味

十六兩庄、銀壹元八毛

廿六兩庄、銀貳元六毛五

快士吉威士忌酒

廿六兩庄、銀貳元九毛

司地令倫敦振酒

廿五兩庄、銀貳元六毛五

滿奧加林倫敦振酒

廿五兩庄、銀貳元四毛

卑詩十三年舊雙蒸威士忌酒

年份之久經政府保證

廿五兩庄、銀三元一毛五

Control Board or by the Government of British Columbia

This advertisement is not published or displayed by the Liquor



雲高

▲自製膏丹丸散

▲壯陽滋妙藥

▲種子藉靈丹

華埠

天

堂

生

陽

續嗣丸

陽痿

小盒三元五

大盒五元

雙料

買大盒贈送種子靈丹愛情花露各一樽雙料

買小盒贈送種子靈丹壹樽單料

陽痿乃絕人之嗣。斷人快樂。縱有嬌妻美妾。亦無樂趣。故欲補救。富有百萬。遺下誰承。言念及此。能不悲痛。若欲補救。請服本堂之壯陽續嗣丸。培補命門。精氣充足。堅而足。大。久戰不倦。而無棄甲曳兵之虞。舉凡服過。莫不贊頌。奇。各界僑胞。如蒙惠顧。無限歡迎。

壯陽續嗣丸服法

朝午晚各服壹紙杯鹽湯送下。至夜間發生効力。可御數女矣。接不倦。

種子靈丹乃求孕雙料二元

桃源洞裏。採些靈丹。情慾勃發。樂不自禁。乘而問津。有真元媾合。如魚得水。雖素不孕者。亦孕矣。

愛情花露乃助陽戰雙料一元

予載不銳。塗些花露。則堅硬鋒利。每用五滴。搽於生殖部。經過壹點鐘之外。隨時試事。可以久戰。

斷根白濁丸一服斷根

楊梅脫癰膏一元

內消痔毒丸三元

爛脚黑靈膏一元

丸散太多不能盡錄。函到寄奉。

Hen Sang Tong

25 Pender St. W.

Vancouver B. C.

Phone Sey, 3776L

元 顯 則 突 脚 且 離

藥 聖 癬 治

Singer Bros Drug Store
Cor. 26 Queen & Victoria Street, Toronto, Ont.

本藥房代理 (Kongoo) 專
治乾癬濕癬與及皮膚漏毒
藥膏奏効如神用過者毋不
口碑載道贊爲聖藥染斯疾
者請速購而治之當知吾言
之不謬也初染者壹盅能愈
久年頑症須用三幾盅必能
醫愈

▲每盅價銀壹元
▲外埠代支郵費

特 權 代理人

勝架兄弟藥房

舖在細夾域多利街角門
牌細街東約貳十六

民國廿二年貳月吉日 城埠譚公爺廟司祝人譚北上言

啟者城多利埠之有 譚公爺廟由來久矣神聖之顯靈遐邇皆知凡前來祈禱求籤問事均藉蒙 神聖指示之靈驗惟見僑界居于外埠者未及週知門牌信箱以致無從投寄今爲利便僑界起見特用登報表揚此後凡僑界善士欲求 神聖靈籤問事請照西字門牌信箱號數付寶燭金到來或向就地信館買何打紙亦可而弟當必虔心祈禱 神聖之靈籤寄上以應善士之雅意焉謹此佈聞

Yan Wo Society F. O. Box 1506 Victoria, B. C.

民國廿二年貳月吉日 域埠譚公爺廟司祝人譚北上宣